

ПРИЛОЖЕНИЕ*

Решение Комитета против пыток в соответствии со статьей 22 Конвенции
против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих
достоинство видов обращения и наказания
- Пятнадцатая сессия -

относительно

Сообщения № 35/1995

Представлено: К. К. Х. (имя и фамилия опущены)
[представлен адвокатом]

Предполагаемая жертва: Автор сообщения

Государство-участник: Канада

Дата сообщения: 6 ноября 1995 года

Комитет против пыток, учрежденный в соответствии со статьей 17 Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания,

на своем заседании 22 ноября 1995 года

принимает следующее решение о приемлемости:

1. Автором сообщения является гражданин Ганы, который, после побега из тюрьмы, где он провел четыре года по обвинению в участии в покушении на убийство президента Ганы, в марте 1992 года прибыл в Канаду, чтобы просить убежище. Он утверждает, что его возвращение в Гану вследствие отклонения его просьбы о предоставлении статуса беженца являлось бы нарушением статьи 3 Конвенции против пыток. Он представлен адвокатом.
2. 9 июня 1994 года просьба о предоставлении автору убежища была отклонена Комиссией Канады по иммиграции и делам беженцев. В ходе апелляционной процедуры Федеральный суд Канады своим решением от 2 мая 1995 года отклонил поданную автором апелляцию.

* Ограничения на распространение сняты по решению Комитета против пыток.

3. Автор заявляет, что после решения Федерального суда он получил доказательство того, что он разыскивается властями Ганы. Он утверждает, что в сентябре 1995 года в ганской газете "Гайд" было опубликовано сообщение о том, что он вернулся в страну и разыскивается по обвинению в измене. На основе этого автор утверждает, что, поскольку он разыскивается властями, в Гане его жизни угрожала бы опасность, и просит обеспечить соблюдение положений статьи 3.

4. Прежде чем приступить к рассмотрению содержащейся в сообщении жалобы, Комитет против пыток должен в соответствии со статьей 22 Конвенции принять решение относительно приемлемости данного сообщения.

5. Согласно пункту 5 б) статьи 22 Конвенции Комитет не рассматривает никаких сообщений, если он не убедится, что все имеющиеся внутренние меры правовой защиты исчерпаны; это правило не действует в тех случаях, когда установлено, что применение этих мер превысило или могло бы превысить разумные сроки или вряд ли окажет эффективную помощь жертве. В настоящем случае Комитет отмечает, что в Канаде существуют процедуры оценки опасности, которые могут применяться даже после отклонения Федеральным судом просьбы о предоставлении убежища. Из рассматриваемого сообщения не следует, что автор информировал иммиграционные власти Канады о новом доказательстве, подтверждающем его утверждение о том, что в случае возвращения в Гану его жизни угрожала бы опасность. В данном случае Комитет полагает, что властям Канады следовало бы предоставить возможность оценить представленный автором новый элемент доказательства, прежде чем он сможет рассмотреть данное сообщение.

6. Поэтому Комитет против пыток постановляет:

- а) считать сообщение в его нынешнем виде неприемлемым;
- б) препроводить настоящее решение автору сообщения и его адвокату, а также, для информации, - государству-участнику.

[Составлено на французском языке (язык оригинала) и переведено на английский, испанский и русский языки.]
